

GAZETA

DE JA-



DO RIO

NEIRO

QUARTA FEIRA 1 DE NOVEMBRO DE 1809.

Doctrina . . . vim promovet insitam,

Reliquis cultas pectora roborant. HORAT.

Copia da Gazeta extraordinaria de Londres, que se publicou Segunda feira 7 de Agosto de 1809.

Downing Street

O Lord Visconde *Castlereagh*, hum dos principaes Secretarios de S. M., recebeu hontem á noite os seguintes Officios do Tenente General, Conde de *Chatam*, datados em *Middleburgo* a 2, e 3 de Agosto.

Quartel General de Middleburgo 2 de Agosto de 1809.

MY LORD. — Tenho a honra de informar a V. Senhoria, que tendo-nos feito á vela das *Dunas*, de madrugada, a 28 do mez passado, com o Chete de Esquadra Sir *Ricardo Strachan*, a bordo do Navio de S. M. o *Veneravel*; chegamos de tarde, e fundeamos no surgidouro d' *Est Capelle*; e que no outro dia de manhã se unio a nós a Divisão do Exercito commandada pelo Tenente General Sir *João Hope*. Em todo este dia ventou fresco da banda de *Oest*, o que occasionou huma ressaca fortissima; e como em taes circumstancias estivessem muito expostas as embarcações pequenas, determinou-se abriga-las no ancoradouro de *Room-Pot*, para onde tambem tinha ordem de ir a Divisão do Tenente General Sir *João Hope*, a fim de se apoderar dos pontos, que se julgassem necessarios para segurar o ancoradouro, e igualmente proteger as operações ulteriores do *Escalda Oriental*.

A ala esquerda do Exercito ás ordens do Tenente General Sir *Eyre Coote*, que se destinava especialmente para as operações contra *Walcheren*, chegou a 29, e na manhã de 30; mas como ainda havia vento *Ost* fresco, e por isso huma grande ressaca na costa, tanto da banda de *Zoutland*, como perto de *Dombourg*, foi preciso para effectuar o desembarque que toda a Tropa entrasse no *Veec-Gat*, por huma passagem estreita e difficil, que até aqui se considerava impracticavel aos navios de alto bordo, e tenho o prazer de participar a V. Senhoria, que tendo-se effectuado a passagem com felicidade, e acabados todos os preparativos necessarios para o desembarque, as Tropas desembarcárão sem opposição em *Bree Sand*, huma milha a *Oest* do Forte de *Haak*, e tomárão de noite huma posição nos montes de arêa, ficando-lhe na frente *Est Capelle*. O Tenente General *Fraser* foi destacado immediatamente para a esquerda contra o forte de *Haak*, e *Ter Vere*, e á sua chegada, o primeiro foi despejado pelo inimigo, mas a Cidade de *Vere*, que he forte, e tinha de guarnição huns 600 homens, resistio até hontem de manhã, não obstante o vivo, e aturado fogo dos navios bombeiros, e das barcas canhoneiras por todo o dia precedente, e só depois de cercada de perto se rendeo.

Na madrugada do dia 31, como chegasse ao campo huma Deputação da Cidade de *Middleburgo*, cuja guarnição tinha sido mandada para *Flesinga*, conyeio-se nos termos huma capitulação, de que tenho a honra de vos enviar huma copia, bem como da guarnição de *Ter Vere*; e as Divisões do Exercito ás ordens do Tenente General Lord *Paget*, e do Major General *Graham* avançar o, e tomárão huma posição, tendo a direita junto de *Maliskirk*, o centro em *Griperkirke*, e a esquerda em *S. Lourenço*.

No 1.º do corrente de manhã, as Tropas avançarão para investir *Flesinga*, operação a que o inimigo se oppoz fortemente. No movimento elle foi expulso pela Divisão da direita do Major-General *Graham* das baterias de *Dykevoock*, de *Vygeter*, e de

Nole, em quanto a Brigada do Brigadeiro General *Houston* forçou o inimigo postado na estrada a *Middleburgo* a retirar-se com perda de 4 canhões, e muitos mortos, e feridos. A Divisão do Tenente General Lord *Paget* rechegou tambem os postos do inimigo, e tomou huma posição em *West-Zouberg*.

Nada pôde exceder o valor, que as Tropas mostráram em todo este dia, e eu devo os maiores elogios aos differentes Officiaes Generaes por causa do modo judicioso com que fizerão avançar as suas columnas respectivas. Estou muito obrigado ao Tenente General Sir *Eyre Coote* pela sua actividade neste serviço, e pela promptidão, e habilidade com que executou as minhas ordens. As Tropas ligeiras ás ordens do Brigadeiro General Barão de *Rottenburg* fôrão dirigidas admiravelmente, e tenho todas as razões para estar satisfeitiſſimo com Officiaes Commandantes dos differentes Corpos, que entráram em combate. O 3.º Batalhão dos *Rees*, e as Companhias ligeiras do 5.º Regimento, mantiverão a direita em difficeis circumſtancias, e matáram, ou ferirão grande número de inimigos.

Depois que *Ter Vere* cahio ás nossas mãos, a Divisão do Tenente General *Fraser* marchou á noitesinha contra *Ruttern*, destacando hum Corpo para tomar *Ramatins*, e quando se realisar esta operação ficará completo o ataque de *Flesinga*.

Eu tenho que lamentar a ausencia momentanea do Brigadeiro General *Browne*, que ficou ferido no fim do dia, mas espero que não estarei privado por muito tempo dos seus serviços.

Tenho a honra de remetter inclusa huma lista dos mortos, feridos, e extraviados. Ainda que a morte de qualquer soldado *Britannico* seja em todas as occasiões digna de lamentar-se profundamente, a perda não parecerá grande se attendermos aos obstaculos sérios, que o inimigo podia oppôr aos nossos progressos, e tambem ao estado formidavel das baterias de *Flesinga*, a cujo fogo as nossas Tropas estiverão necessariamente expostas.

A urgencia das circumſtancias não consentio que o Official commandante da artilheria apresentasse huma lista por miudo dos canhões, e munições tomadas nas diversas baterias, e no forte de *Ter-Vere*; mas ella será remettida depois com a relação dos prisioneiros tomados depois do nosso desembarque; o seu número suppoem-se ser de 18. A Esquadra do Chêfe de Divisão *Owen* com a Divisão do Tenente General Marquez de *Huntley* está ancorada na passagem de *Wieling*, e as Divisões do Tenente General, Conde de *Rosslyn*, e do Tenente General *Grosvenor*, chegarão ao ancoradouro em *Veere Gat*.

Não posso concluir sera expressar nos termos mais fortes a minha admiração da distincta habilidade com que a Frota foi dirigida pela passagem para o *Veere Gat*, e não posso apreciar assás as vantagens resultantes do bom exito desta operação, pois que por amor della não só effectuamos o desembarque, que, attendendo ao vento era impracticavel em qualquer outra parte daquella costa; mas tambem, porque o inimigo fiando-se provavelmente na difficuldade da navegação, estava menos preparado a resistir. Tambem devo reconhecer vivamente o grande socorro, que o serviço recebeo dos zelosos esforços dos Officiaes da Marinha, e dos Marinheiros, que se occupáram em puxar por grande parte da artilheria sobre huma arêa difficil de se andar: sem o seu socorro de necessidade se havia de suspender a marcha do Exercito, visto que a força da maré difficoltou grandemente por algum tempo o desembarque dos cavallos.

Tenho a honra de ser, etc.

(Assignado.)

Chatam.

P. S. Depois de escrita esta carta, o Tenente General *Hope* me participou, que a reserva do Exercito effectuára o seu desembarque em *South Beeveland*, e que hum destacamento tomára a Cidade de *Goes*.

Artigos de Capitulação para o rendimento da Cidade de Middleburgo ás forças de S. M. Britannica, ajustados com a Deputação da Cidade.

Art. 1.º Conceder-se-ha segurança a todas as pessoas funcionarios públicos, particulares, cidadãos, e habitantes, quaesquer que ora sejam, ou tenham sido as suas opiniões politicas.

Resposta. — Concedido, comtanto, que se comportem como cidadãos pacificos, e se conformem com aquelles regulamentos, que estabelecer para o futuro a authoridade do Governo *Britannico*.

Art. 2.º Proteger-se-hão todas as propriedades sem excepção.

Resposta. — Concedido, em quanto ás individuaes; mas as públicas serão entregues áquelles Commissarios, que nomear o General Commandante das forças de S. M. Britannica.

Art. 3.º Os cidadãos armados, ou quaesquer habitantes, que tenham pegado em armas, ou feito o serviço militar para manter a tranquillidade pública, serão protegidos nas suas pessoas, e propriedades, e poderão voltar para sua casa.

Resposta. — Concedido, com tanto que as suas armas sejam entregues ás pessoas devidamente authorisadas para as receber.

Art. 4.º Os funcionarios públicos, e suas familias, poderão ir se quizerem, para qualquer outra parte do Reino de *Hollanda*.

Art. 5.º Os habitantes, que estão ausentes de suas casas poderão voltar a ellas, e ás suas propriedades.

Resposta. — Concedido debaixo das restricções especificadas no 1.º Artigo.

Art. 6.º As Tropas serão alojadas em quartéis.

Resposta. — Isto deve determinar-se conforme as circumstancias, porém haverá cuidado, em fazer o menos oneroso que fôr possível aos habitantes o alojamento das Tropas.

Art. 7.º Se houver algum equivoco relativamente aos artigos precedentes, sempre se entenderá a favor da cidade, e dos habitantes.

Resposta. — Concedido.

Art. 8.º O artigo sobredito comprehenderá todas as partes deste Departamento, que que não poderem obter huns termos tão favoraveis.

Resposta. — Este artigo se applicará no caso presente só a Cidade de *Middleburgo*; mas conceder-se-hão com facilidade termos igualmente vantajosos a toda a Cidade, que se entregar sem resistencia.

Artigo adicional.

Todos os militares, que estão doentes no Hospital, ficarão onde se achão, serão pensados, e quando se restabelecerem, poderão voltar aos seus Corpos.

Resposta. — Os doentes serão pensados pelos seus mesmos Officiaes de saude; mas devem ser considerados como prisioneiros de guerra.

(Assignados.)

C. G. Bedlereld; P. G. Schorer; J. M. Vankboor; H. Van de Merdene.

Approvada por mim segundo os poderes de que estou munido pelo Tenente General Conde *Chatam*, Cavalleiro da Ordem da *Farreteira*. Alturas de *Breed Sand* 31 de Julho de 1809.

(Assignado.)

Eyre Coote, Tenente General.

Capitulação proposta pelo Commandante da Fortaleza de Veer a S. Excellencia o General Fraser, Commandante do Exercito, que cerca Veer, e ao Capitão de Mar e Guerra Richardson, o Official de Marinha mais antigo desembarcado.

Art. 1.º A guarnição de *Veer* poderá sair por huma das portas da Cidade com todas as honras da guerra; deporá as armas na esplanada, e não poderá servir contra S. M. Britannica, ou seus Alliados, até que seja regularmente trocada, e as Tropas serão mandadas para qualquer lugar da *Hollanda* á custa de S. M. Os Officiaes guardarão as suas espadas, cavallos, e effeitos, e os Soldados as suas mochilas.

Resposta. — Concedido, excepto que a guarnição será considerada como prisioneira de guerra, e o Governo Britannico disporá della como julgar a proposito, e se pratica em semelhantes casos.

Art. 2.º Desde este momento até ao despejo da Fortaleza, as Tropas dos dois Exercitos ficarão na sua posição actual. — Concedido.

Art. 3.º Todas as hostilidades cessarão de parte a parte, e não se farão preparativos de ataque, nem de defeza. — Concedido.

Art. 4.º Nomear-se-hão commissarios de ambas as partes para a entrega da artilheira, e munições.

Concedido. — Comtanto que a entrega das propriedades públicas se comprehenda neste artigo.

Art. 5.º Todos os doentes, e feridos serão confiados á humanidade do General até á sua cura. — Concedido.

Art. 6.º Os habitantes da Cidade de *Veer* continuarão a gozar de todós os seus privilegios; as suas propriedades particulares serão respeitadas, e poderão, se quizerem,